NPDES PERMIT NO. NM0030996 RESPONSE TO COMMENTS

RECEIVED ON THE SUBJECT DRAFT NATIONAL POLLUTANT DISCHARGE ELIMINATION SYSTEM (NPDES) PERMIT IN ACCORDANCE WITH REGULATIONS LISTED AT 40 CFR §124.17

APPLICANT: Peabody Natural Resources Company

El Segundo Mine P.O. Box 757 Grants, NM 87020

ISSUING OFFICE: U.S. Environmental Protection Agency

Region 6

1201 Elms Street, Suite 500

Dallas, TX 75270

PREPARED BY: Tung Nguyen

Environmental Engineer

Permitting & Water Quality Branch (6WD-P)

Water Division

VOICE: 214-665-7153

EMAIL: nguyen.tung@epa.gov

PERMIT ACTION: Final permit decision and response to comments received on the draft reissued

NPDES permit publicly noticed on July 26, 2025.

DATE PREPARED: September 9, 2025

Unless otherwise stated, citations to 40 CFR refer to promulgated regulations listed at Title 40, Code of Federal Regulations, revised as of July 1st, 2024.

DOCUMENT ABBREVIATIONS

In the document that follows, various abbreviations are used. They are as follows:

4Q3 Lowest four-day average flow rate expected to occur once every three-years

BAT Best available technology economically achievable BCT Best conventional pollutant control technology

BPT Best practicable control technology currently available

BMP Best management plan

BOD Biochemical oxygen demand (five-day unless noted otherwise)

BPJ Best professional judgment

CBOD Carbonaceous biochemical oxygen demand (five-day unless noted otherwise)

CD Critical dilution

CFR Code of Federal Regulations

cfs Cubic feet per second
cfu Colony forming unit
COD Chemical oxygen demand
COE United States Corp of Engineers

CWA Clean Water Act

DMR Discharge monitoring report ELG Effluent limitation guidelines

EPA United States Environmental Protection Agency

ESA Endangered Species Act FCB Fecal coliform bacteria

F&WS United States Fish and Wildlife Service

mg/l Milligrams per liter
ug/l Micrograms per liter
MGD Million gallons per day

NMAC New Mexico Administrative Code NMED New Mexico Environment Department

NMIP New Mexico NPDES Permit Implementation Procedures

NMWOS New Mexico State Standards for Interstate and Intrastate Surface Waters

NPDES National Pollutant Discharge Elimination System

MQL Minimum quantification level

O&G Oil and grease

POTW Publicly owned treatment works

RP Reasonable potential

s.u. Standard units (for parameter pH) SWQB Surface Water Quality Bureau

TDS Total dissolved solids
TMDL Total maximum daily load
TRC Total residual chlorine
TSS Total suspended solids
UAA Use attainability analysis

USFWS United States Fish & Wildlife Service USGS United States Geological Service

WLA Wasteload allocation
WET Whole effluent toxicity

WQCC New Mexico Water Quality Control Commission

WQMP Water Quality Management Plan

Page 3 of 3

CHANGES FROM DRAFT PERMIT

There are changes from the draft NPDES permit publicly noticed on July 26, 2025:

• Some parameters stated in Part I.A.7 have been removed.

CONDITION RECEIVED ON THE DRAFT PERMIT

None.

COMMENTS RECEIVED ON THE DRAFT PERMIT

Letter from Shelly Lemon, New Mexico Environment Department (NMED) to Troy Hill, EPA dated September 9, 2025.

Letter from Chad Gaines, El Segundo Mine (permittee) to Tung Nguyen, EPA dated August 22, 2025.

RESPONSE TO COMMENTS

Comment (NMED): None

Comment (permittee): The following parameters, stated in Part I.A.7 of the draft permit, are not applicable to the receiving streams' designated uses (livestock watering, wildlife habitat and limited aquatic life, acute and persistent human health – organism only). Therefore, the permittee respectfully requests that they are removed from this part:

Chloride, Bis(chloromethyl) ether, Demeton, Hexachlorocyclohexane (HCH)-Technical, Mirex, Nitrosodibutylamine, Nitrosodiethylamine, Nonylphenol, Pentachlorobenzene, Strontium 90, Tributyltin (TBT), 2,4,5-Trichlorophenol, N-Nitrosopyrrolidine, 1,2,4,5-Tetrachlorobenzene, 2-(2,4,5 Trichlorophenoxy) propionic acid (Silvex).

Response: There are acute aquatic life criteria applicable to Chloride (860,000 ug/L), Nonylphenol (28 ug/L) and Tributyltin (TBT) (0.46 ug/L) regarding the limited aquatic life use pursuant to 20.6.4.900.H.(7) NMAC. EPA has found the rest of the requested parameters are not applicable based on the receiving streams' designated uses. EPA removes those parameters that are found not applicable in Part I.A.7 of the final permit.

EPA Comment: EPA received no comment regarding the proposed Finding of No Significant Impact (FONSI) during the public comment period. Therefore, the proposed FONSI becomes final.